



PROGRAM
REGIONALNY
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



DOLNY
ŚLĄSK

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską
z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego
dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013

Jelenia Góra, 03.08.2012 r.

Znak sprawy: IZP.271.102.2.2012

ZAPYTANIE OFERTOWE

1. Zamawiający:

Miasto Jelenia Góra/ ~~Urząd Miasta Jelenia Góra~~^{*}, Plac Ratuszowy 58, 58-500 Jelenia Góra

zaprasza do złożenia ofert na:

Promocję projektu p.n.: „Rozbudowa i doposażenie ścieżki przyrodniczej w Parku Wzgórze Kościuszki w Jeleniej Górze”.

Projekt współfinansowany jest ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013, Priorytet nr 4. Poprawa stanu środowiska naturalnego oraz bezpieczeństwa ekologicznego i przeciwpowodziowego Dolnego Śląska (Środowisko i bezpieczeństwo ekologiczne), Działanie nr 4.7. Ochrona bioróżnorodności i edukacja ekologiczna.

2. Opis przedmiotu zamówienia:

Usługa obejmuje wykonanie oraz dostawę **5000 szt. folderów** oraz **5000 szt. płyt z filmem** dotyczącym przebiegu realizacji projektu prezentującym kompleksowo zmodernizowaną ścieżkę przyrodniczą w Parku Wzgórze Kościuszki w Jeleniej Górze, a także **emisję filmu** o realizacji prac związanych z modernizacją ścieżki przyrodniczej w lokalnej telewizji.

W Parku Wzgórze Kościuszki prowadzone są roboty budowlane obejmujące rozbudowę i doposażenie ścieżki przyrodniczej w parku w ramach projektu p.n.: „Rozbudowa i doposażenie ścieżki przyrodniczej w Parku Wzgórze Kościuszki w Jeleniej Górze”. Planowane zakończenie robót – 20.09.2012 r. W ramach prowadzonej inwestycji wymieniana jest nawierzchnia ścieżki przyrodniczej, przebudowywane są schody i oświetlenie na trasie ścieżki, zamontowane zostaną nowe tablice informacyjne na przystankach tematycznych oraz nowe ławki i kosze na śmieci wzdłuż ścieżki przyrodniczej.

Foldery mają być wykonane w wersji kolorowej z papieru kreda błysk o gramaturze nie mniejszej niż 130 g, obustronnie drukowane, dowolnie składane, wymiar folderu po złożeniu ma wynosić około 10cm x 21cm. W związku z dofinansowaniem projektu ze środków UE strona tytułowa folderu musi być opatrzona odpowiednimi logami zgodnie z wytycznymi RPO WD, dostępnymi na stronie www.rpodolnyslask.pl. Treść opisów przystanków tematycznych i zdjęcia do folderu dostarczy Zamawiający. Zdjęcia mają stanowić około 15% powierzchni folderu.

Film ma trwać około 10 min. i być dynamiczną prezentacją ścieżki przyrodniczej na Wzgórzu Kościuszki. W ramach niniejszego zamówienia Wykonawca ma przygotować scenariusz, wybrać podkład muzyczny oraz oprawę graficzną filmu (czołówka z logami

zgodnie z wytycznymi RPO WD dostępnymi na stronie www.rpodolnyslask.pl). Dodatkowo w filmie musi się pojawić trzykrotnie informacja, że „projekt współfinansowany jest ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013, Priorytet nr 4. Poprawa stanu środowiska naturalnego oraz bezpieczeństwa ekologicznego i przeciwpowodziowego Dolnego Śląska (Środowisko i bezpieczeństwo ekologiczne), Działanie nr 4.7. Ochrona bioróżnorodności i edukacja ekologiczna”. Film należy nagrać na nośnikach elektronicznych DVD w ilości 5 tys. szt. w jakości HD. Każda z płyt ma być opisana (kolorowy nadruk lub naklejka) zgodnie z wytycznymi RPO WD. Okładki płyt miękkie – papierowe z okienkiem lub foliowe przezroczyste. Zamawiający posiada zdjęcia z prowadzonych robót budowlanych i prac archeologicznych. Zdjęcia i film z prowadzonych w miesiącu sierpniu i wrześniu 2012 r. prac budowlanych konieczne do realizacji filmu Wykonawca na wykonać we własnym zakresie z natury.

Emisja filmu ma nastąpić w co najmniej jednej lokalnej dla Jeleniej Góry i okolic telewizji o zasięgu technicznym minimum 30.000 odbiorców, w ilości minimum 1 raz dziennie przez 7 kolejnych dni, w czasie antenowym przed lub po serwisie informacyjnym do dnia 28 września 2012 r. Wykonawca do dnia 28.09.2012 r. przedłoży oświadczenie potwierdzające emisję filmu w TV z podaniem nazwy telewizji, dat i godzin emisji.

Projekty folderu, opisu płyty oraz projekt filmu muszą być przedłożone Zamawiającemu do akceptacji. Realizacja przedmiotu zamówienia łącznie z emisją filmu w lokalnej telewizji oraz złożeniem oświadczenia potwierdzającego tą emisję nastąpi nie później niż do dnia 28 września 2012 r.

Wykonawca przekaże prawa autorskie majątkowe i pokrewne do filmu i folderu w rozumieniu ustawy z dnia 4 lutego 1994 roku o prawie autorskim i prawach pokrewnych (tekst jednolity Dz. U z 2006 r. Nr 90, poz. 631 ze zm.) w zakresie, w jakim film i folder lub ich elementy składowe będą dziełami chronionymi tą ustawą, a ponadto wszelkie prawa, upoważnienia i zezwolenia mogące odnosić się do jego elementów składowych, obejmujące prawo do korzystania i rozporządzania jego elementami składowymi na wszelkich polach eksploatacji wymienionych w szczególności w art. 50 ustawy z dnia 4 lutego 1994 roku o prawie autorskim i prawach pokrewnych oraz wszelkie upoważnienie i zezwolenia do pełnego korzystania z całości praw do filmu i folderu, w tym praw autorskich osobistych, zależnych – przechodzą na Zamawiającego z dniem zapłaty wynagrodzenia za realizację przedmiotowego zadania.

3. Termin realizacji zamówienia: **do 28 września 2012 r.**

4. Miejsce i termin złożenia oferty:

Urząd Miasta, ul. Sudecka 29, 58-500 Jelenia Góra, Wydział Inwestycji i Zamówień Publicznych, pokój nr 25, do dnia 10 sierpnia 2012 r. do godz. 10:00.

5. Termin otwarcia ofert: **10 sierpnia 2012 r. o godz. 11:00.**

6. Kryterium oceny ofert: **Cena 100%**

7. Wzór oferty - załącznik Nr 1 do zapytania ofertowego.

8. Warunki płatności - określone w projekcie umowy - załącznik Nr 2 do zapytania ofertowego.

9. Sposób przygotowania oferty:

- Ofertę należy sporządzić w formie pisemnej w języku polskim;
- Złożyć w nieprzezroczystej, zabezpieczonej przed otwarciem kopercie z opisem: Oferta w postępowaniu „IZP.271.102.2012 Promocja Wzgórze Kościuszki”

- Nazwa i adres Wykonawcy.

10. Osoba upoważniona do kontaktu z wykonawcami ze strony Zamawiającego:

Anna Tokarczyk, tel. 75 75 46 390, faks 75 75 46 204, mail: atokarczyk@jeleniagora.pl

03.08.2012 r.

z up. PREZYDENTA MIASTA
JELENIEJ GÓRY
Mirosława Dzika
Zastępca Prezydenta Miasta

* niepotrzebne skreślić